

Freitag, 24. Mai 2019 ♦ 7. Jahrgang ♦ Ausgabe Nr. 6

eschenbach

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Eschenbach SG

aktuell

Radstrecke Ironman

Erste Arbeiten für Dreifachsporthalle vergeben

Zweite Durchführung Chappelle-on-Ice



Invasive Neophyten:
Gefährliche Schönheiten

Seite 11



Sozialamt: Deutsch-
Nachhilfe-Lehrer gesucht

Seite 15

GOLDTROPHY
unterwegs

«Gold Trophy unterwegs»

Seite 23

Ironman 70.3 – 2. Juni 2019

Einmal mehr radeln die Triathleten durch Eschenbach

Am Sonntag, 2. Juni 2019, treten einmal mehr über 2'300 Athleten aus über 50 Ländern am IRON-MAN 70.3 Switzerland in der Region Zürichsee-Linth an. Auch der Staf-felwettkampf findet auf der gleichen Strecke statt und ist mit rund 100 Teams nicht weniger interessant. Auf den folgenden Zeilen sind die mit dem Anlass verbundenen Verkehrs-behinderungen beschrieben.

Die Radstrecke führt von Rapperswil-Jona dem Obersee entlang nach

Schmerikon, über Neuhaus, Bürg nach Goldingen und weiter nach Laupen und Eschenbach und führt zu den nachfolgend beschriebenen Verkehrsbehinderungen. Siehe Abbildung «Radstrecke und Sperrungen» auf Seite 4.

Verkehrseinschränkungen Eschenbach

Das Dorfzentrum Eschenbach (Dorfstrasse) und die Schmerikonstrasse sind am Sonntag, 2. Juni 2019 von

07.30 bis 15.30 Uhr gesperrt. Es ist keine Durchfahrt durch Eschenbach möglich.

Südlich Lütschbachstrasse

Da die Radstrecke entlang der Lütschbachstrasse von Diemberg nach Ermenswil führt, ist die Lütschbachstrasse am Sonntag, 2. Juni 2019, von 07.30 bis 15.30 Uhr gesperrt.

Achtung: Aus dem Gebiet Lütschbach-Fätzikon-Binzen-Schrennen-Büel hat die Wegfahrt in Richtung Neuhaus/Ricken/Uznach via Fätzikonerstrasse-Delggstrasse-Bürg zu erfolgen. In Richtung Rütli/Rapperswil-Jona ist die Wegfahrt via Binzenstrasse-Rütistrasse-Ermenswil möglich. Zufahrten sind über die Binzenstrasse möglich.

Nördlich Lütschbachstrasse

Da die Radstrecke entlang der Lütschbachstrasse von Diem-

Editorial



Allerlei

Liebe Eschenbacherinnen und Eschenbacher

Derzeit stehen so viele Dinge an, über die ich gerne berichten würde. Ja, manchmal ist es nicht leicht, sich auf ein einzelnes Thema «einzuschiessen». Man steht vor der Qual der Wahl über welche Angelegenheit man gerade berichten soll. Es gibt halt manchmal so Zeiten und ich nehme an, dass Ihnen das ähnlich auch schon passiert ist. Beispielsweise, wenn gleich zwei oder drei Termine gleichzeitig anstehen, die man wahrnehmen müsste oder könnte. Ich habe zwar kein Terminproblem, aber zwei Sachen, die ich Ihnen gerne mitteilen möchte und eine grosse Bedeutung haben können. Damit Sie einen besseren

Überblick haben, gibt es für jede Angelegenheit einen eigenen Titel.

Neophyten

Die Natur zeigt sich wieder in ihrer schönsten Vielfalt und Pracht. Aber Achtung! Die «Schönheiten» in der blumigen Pflanzenwelt gehören, so ist es leider hier, meistens zu den gefährlichsten Artgenossen. Invasive Neophyten breiten sich stark aus und verdrängen die einheimische Flora. Bestimmte Pflanzen sind sogar gefährlich für unsere Gesundheit, andere können Bachufer destabilisieren oder Bauten schädigen. Zurzeit gelten in der Schweiz 41 Arten als nachweislich schädliche invasive Neophyten und 17 Arten als potenziell schädliche invasive Neophyten. Wie man dagegen ankämpfen kann steht ausführlicher in dieser Ausgabe mit Tipps und Empfehlungen, wie Sie helfen können, diese Pflanzen zu eliminieren.

Goldtrophie

Unser Verein Goldingertal Eschenbach

hat ein neues Erlebnis-Produkt unter dem Titel «Gold Trophy unterwegs» kreiert. Es ist ein Genuss, entweder zu Fuss, mit dem Velo oder Töffli in unserem herrlichen Gemeindegebiet auf «Achse» zu sein und an verschiedenen Orten einen Halt zu machen. Dort warten dann in speziell gestalteten «Spielkästen» Aufgaben, die zu lösen sind oder kulinarische Angebote unserer Direktvermarkter. Ein spannender Event für Vereine, Firmen, Gruppen und natürlich Familien.

Leider habe ich in meiner Editorial-Box keinen Platz mehr für weitere wichtige Infos. Es gäbe wirklich noch allerlei zu berichten, wie über den Sponti-Car, die Biodiversität oder das 2019 eher träge Frühlingserwachen.

Aber dies verschieben wir auf die nächste Ausgabe. Ich wünsche Ihnen eine gute Zeit.

Josef Blöchlinger, Gemeindepäsident

berg nach Ermenswil führt, ist die Lüttschbachstrasse am Sonntag, 2. Juni 2019, von 07.30 bis 15.30 Uhr gesperrt. Bitte überqueren Sie die Lüttschbachstrasse nicht.

Bürg

Die Dorfstrasse ist ab Einmündung Frohburgstrasse in Richtung Goldingen von 07.30 bis 15.00 Uhr gesperrt. Die Gegenrichtung von Goldingen nach Bürg ist jedoch befahrbar. Die Walderstrasse in Richtung Laupen ist für den Auto- und Busverkehr offen.

Ermenswil

Die Strasse von Ermenswil in Richtung Eschenbach ist von 07.30 bis 15.30 Uhr gesperrt. Die Gegenrichtung von Eschenbach nach Ermenswil ist jedoch befahrbar.

Neuhaus

Die Jakobstrasse und die Frohburgstrasse sind am Sonntag, 2. Juni 2019 von 07.30 bis 15.00 Uhr in beiden Richtungen gesperrt.

Den Anweisungen der Streckenposten (Verkehrskadetten, Helfer und Polizei) ist zwingend Folge zu leisten! Es ist mit sehr langen Wartezeiten zu rechnen.

Verkehrseinschränkungen Goldingen

Der Verkehr ist von 07.30 bis 15.00 Uhr wie folgt geregelt:

- Die Zufahrt von Goldingen/Eglingen nach Bürg ist erlaubt.
- Von Goldingen nach Laupen ist die Laupenstrasse gesperrt. Bitte fahren Sie über Bürg nach Laupen.
- Die Zufahrt von Bürg nach Goldingen/Eglingen ist gesperrt.
- Für den Rückweg von Laupen nach Goldingen ist die Goldinger-/Laupenstrasse offen. Bitte fahren Sie via Laupen → Eglingen nach Goldingen.

Achtung: Durchfahrt Eschenbach gesperrt!



Daniela Ryf (Schweiz), Siegerin 2018 nach dem Zieleinlauf

Verkehrseinschränkungen St. Gallenkappel

Am Sonntag, 2. Juni 2019, muss in der ganzen Region mit starken Verkehrsbehinderungen gerechnet werden. Zur Wettkampfstrecke gelangt man am besten mit den öffentlichen Verkehrsmitteln, mit dem Fahrrad oder zu Fuss.

Für mögliche Unannehmlichkeiten bittet die Veranstalterin um Verständnis und hofft, viele Eschenbacherinnen und Eschenbacher als Gäste in einem der Stimmungsnester in Schmerikon (Schulhausstrasse), Bürg, Goldingen (Landi) und Eschenbach (Sternenplatz) entlang der Strecke begrüßen zu dürfen.

Die Streckenpläne können jederzeit unter www.ironman.com/switzerland70.3 › Athleten › Strecke eingesehen werden.

Busverkehr

Informationen zum Busverkehr sind unter www.schneiderbus.ch, www.vzo.ch und www.postauto.ch zu finden.

Ironman 70.3 | 2.6.2019

Fragen zur Veranstaltung:

IRONMAN Switzerland AG
6300 Zug

✉ rapperswil70.3@ironman.com
☎ Notfallnummer: 043 433 70 90

Anzeige



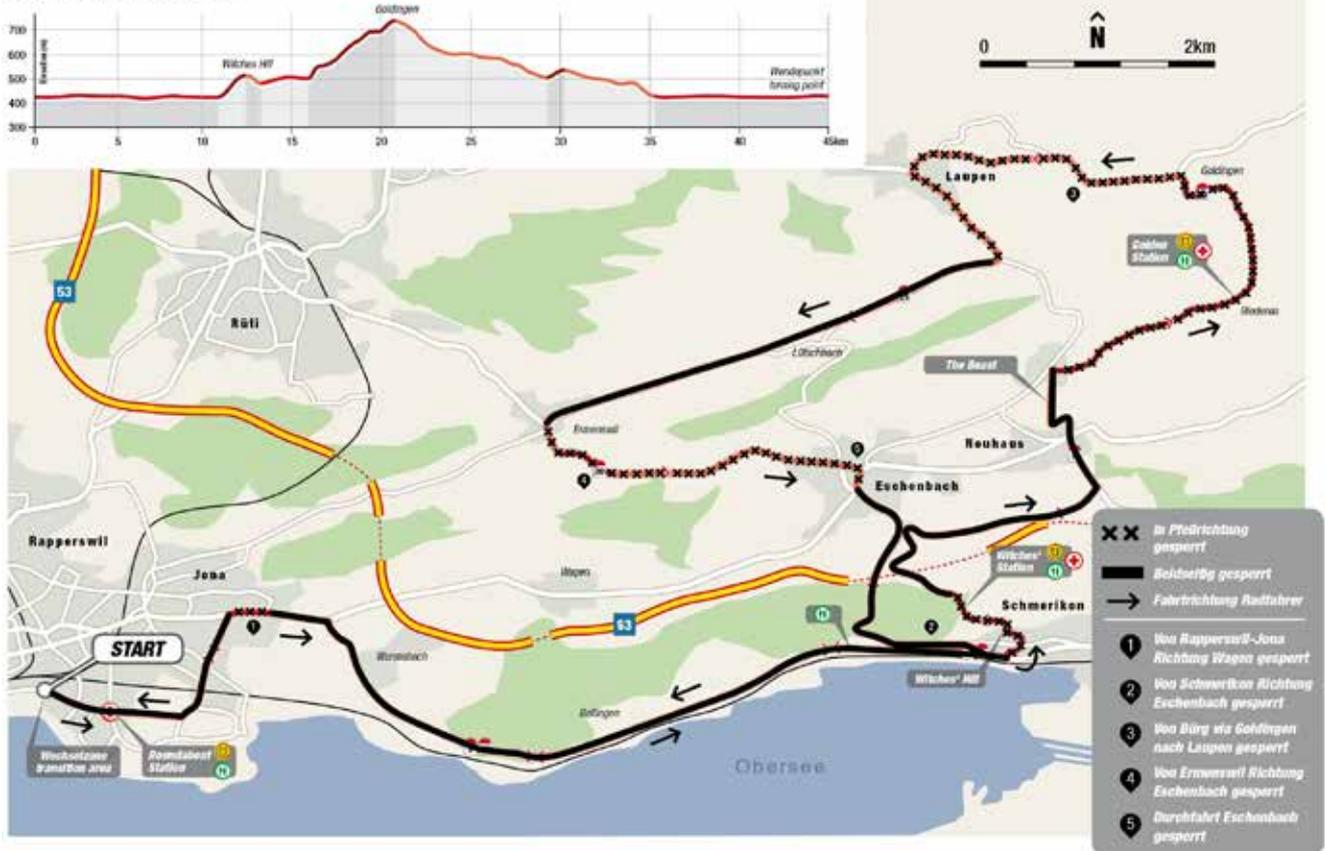
barfuss
mobile Fusspflege
Jana Schuricht

Ich komme zu Ihnen nach Hause.
Hohe Fachkompetenz,
keine Schmerzen!

076 522 86 22
www.Fusspflege-Daheim.ch



IRONMAN 70.3 Switzerland, Rapperswil-Jona
Radstrecke und Sperren



Volunteers bilden einen wichtigen und unverzichtbaren Bestandteil der Organisation eines Grossevents wie des IRONMAN 70.3 in Rapperswil-Jona.

Möchten auch Sie hinter die Kulissen des grössten Ausdauersportanlasses der Region blicken? Für den IRONMAN 70.3 Switzerland werden noch motivierte **Helferinnen und Helfer gesucht**, die Lust haben, zum Gelingen dieses tollen Events beizutragen. Es bestehen Einsatzmöglichkeiten in verschiedenen spannenden Bereichen, momentan werden hauptsächlich noch Helfer zur Sicherung der Rad- und Laufstrecke gesucht.

Volunteers profitieren von den folgenden Vorteilen:

- Verpflegung während deinem Einsatz
- IRONMAN Switzerland Volunteer Shirt
- 10% Rabatt im IRONMAN Shop auf dem Eventgelände
- Entschädigung nach Wahl (IRONMAN Rucksack, finanzielle Entschädigung (CHF 40.00) oder Spende an gemeinnützige Organisation

Der Veranstalter freut sich auf zahlreiche Anmeldungen unter:

- zurich@ironmanvolunteers.com / 043 433 70 90

IRONMAN
70.3 RAPPERSWIL-JONA
 SWITZERLAND

HELPER GESUCHT

Erste Arbeiten für Dreifachsporthalle vergeben

Der Gemeinderat genehmigte die ersten Arbeitsvergaben für das Bauprojekt Dreifachsporthalle mit Tiefgarage und Kunstrasenfeld.

Die Projektkommission Dreifachsporthalle unterbreitete dem Gemeinderat die Anträge für diverse Arbeitsvergaben. Die BGS & Partner Architekten AG, Rapperswil, führte die entsprechenden Submissionen vorschriftsgemäss im offenen Verfahren und wo möglich im Einladungsverfahren oder freihändigen Verfahren durch. Bei den beiden erstgenannten Verfahren waren Kriterien festgelegt worden, die durch das Architekturbüro ausgewertet wurden.

Die Arbeiten wurden den folgenden Firmen vergeben:

Arbeiten	Unternehmen
Abbrüche / Rodungen	OBERHOLZER Bauleistungen AG, Neuhaus
Baugrube / Tiefbau	JMS Risi AG, Jona
Baumeisterarbeiten	Toneatti AG, Jona
Elemente aus Holz	Holzbau Oberholzer GmbH, Eschenbach
Photovoltaikanlage	Elektro Karl Egli AG, Eschenbach
Erdsonden	Heim Bohrtechnik AG, Altstätten
Heizungsinstallationen	Selm Heizsysteme AG, Kaltbrunn
Lüftungsinstallationen	Tobler Lüftung und Klima AG, Wättwil
Sanitärinstallationen	Nova Hustech AG, Netstal
Elektroinstallationen	Elektro Karl Egli AG, Eschenbach

Strassensanierung Rössliweg Ermenswil

Auch die Baumeisterarbeiten für den Ersatz der Hydrantenleitung und die Strassensanierung Rössliweg, Ermenswil, wurden vergeben.

Wie bereits in Ausgabe Nr. 02/19 vom 15. Februar 2019 berichtet, erteilte der Gemeinderat im Dezember 2018 die Projektgenehmigung für den Ersatz der Hydrantenleitung und die Strassensanierung Rössliweg, Ermenswil. Von den fünf zur Offertstellung eingeladenen Unternehmen erteilte der Gemeinderat den Auftrag an die Firma OBERHOLZER Bauleistungen AG, Neuhaus, die das wirtschaftlich günstigste Angebot einreichte.

Richtplananpassung 2018

Der Gemeinderat nahm an seiner letzten Sitzung Kenntnis vom Vernehmlassungsbericht zur Anpassung 2018 des Richtplans des Kantons St. Gallen.

Wie bereits im Eschenbach aktuell informiert wurde (Ausgabe Nr. 08/18 vom 15. Juni 2018), konnten die Vernehmlassungsunterlagen im Internet unter www.areg.sg.ch eingesehen werden. Der Gemeinderat Eschenbach gab zum Entwurf der Richtplan-Anpassung 2018 im Juni 2018 eine Stellungnahme ab. Nun lag der Vernehmlassungsbericht des kantonalen Baudepartements dem Gemeinderat vor. Dieser wurde aus

Sicht der Gemeinde Eschenbach als positiv gewertet, da der Kanton in einigen Punkten die Anliegen des Gemeinderats berücksichtigt hat. Auch dieser Bericht kann auf der kantonalen Internetseite eingesehen werden.

Gemeinderat-Inspektionstour 2019

Der Gemeinderat konnte die Ergebnisse aus der Inspektionstour 2019 besprechen und entsprechende Anordnungen erteilen.

Am Mittwoch, 10. April 2019, fand die jährliche Inspektionstour des Gemeinderats durch die Gemeinde statt. Das Schwergewicht der Inspektionstour liegt jeweils auf den Gemeindeliegenschaften sowie auf Objekten von baupolizeilichem, raumplanerischem, natur- und umweltschutzrechtlichem sowie anderem aktuellem Interesse.

Nach der Tour erteilte der Gemeinderat den betroffenen Abteilungen Anordnungen zur weiteren Abklärung bzw. zur Kontrolle oder zum Ergreifen von Massnahmen. Im Herbst desselben Jahrs wird jeweils eine Zwischenbilanz über die Ergebnisse gezogen.

Anzeige



**Unverhofft kommt oft.
Wir sind immer für Sie da.**

Harry Iselin, M 079 421 37 50, harry.iselin@mobiliar.ch

Generalagentur Rapperswil
Rolf Landis

Agentur Eschenbach
Rütistrasse 7
8733 Eschenbach SG
T 055 282 10 10
rapperswil@mobiliar.ch

die Mobiliar

mobiliar.ch



Die periodischen bau-, umwelt-, natur- und gewässerschutzrechtlichen Kontrollen in den Bereichen Kiesabbau, Wiederauffüllung und Rekultivierung von Abbaustellen werden vom Fachverband der Schweizerischen Kies- und Betonindustrie (FSKB) durchgeführt.

Chappelle-on-Ice zum Zweiten

Der Gemeinderat hat die erneute Durchführung des Projekts «Chappelle-on-Ice» (Eisfeld im Holz St. Gallenkappel) im kommenden Winter positiv beurteilt und dem Verein die Unterstützung der Gemeinde zugesichert.

Die erste Durchführung von «Chappelle-on-Ice» im 2017/2018 war ein

riesiger Erfolg und löste weitherum Freude aus. Das Projekt strahlte weit über die Grenzen der Gemeinde und näheren Region hinaus. Innerhalb der Gemeinde Eschenbach war es in jenem Zeitraum das gesellschaftliche Ereignis schlechthin. Dem organisierenden Verein Chappelle-on-Ice verlieh der Gemeinderat schliesslich auch den Eschenbach Award 2017 in der Sparte Gesellschaft.

Nun plant der Verein die zweite Durchführung in der Zeit vom 22. November 2019 bis 5. Januar 2020. Die Organisatoren haben im Hinblick darauf das Konzept leicht überarbeitet und dem Gemeinderat zur grundsätzlichen Genehmigung in Bezug auf die Nutzung der öffentlichen Strassen und Liegenschaften eingereicht. Gleichzeitig ersuchte der Verein um Unterstützung im ungefähr gleichen Umfang wie letztes Mal.

Der Gemeinderat sicherte dem Verein wiederum eine Unterstützung im gleichen Rahmen wie 2017 zu. Die Schulen Eschenbach beteiligen sich erneut mit einer Pauschalentschädigung von Fr. 6'000.-, im Gegenzug erhalten alle Schulklassen den kostenlosen Zutritt. Die Gemeinde Eschenbach beteiligt sich mit Fr. 9'000.- und sichert die unentgeltliche Nutzung der Infrastruktur zu (altes Schützenhaus und Kiesplatz).

Strassenunterhalt 2019

Die Auftragserteilung für den Strassenunterhalt 2019 für das gesamte Gemeindegebiet wurde beschlossen.

Aufgrund des Strassenmanagements wurden die Schwerpunkte für die Unterhaltsarbeiten im Jahr 2019 ermittelt. Sämtliche Arbeiten müssen bis Ende Juli 2019 erledigt werden. Das Budget 2019 sieht dafür einen Kredit von Fr. 400'000.- vor.

Gestützt auf die kantonale Verordnung über das öffentliche Beschaffungswesen konnte die Arbeitsvergabe aufgrund der Submissionssumme

Anzeigen

cyworks GmbH

Ihr Partner für Heizung, Sanitär- und Solar

Kein Auftrag ohne ein Angebot von uns

- Beratung
- Installation
- Umbau

- Renovation
- Servicearbeit

cyworks GmbH Fätzikonstrasse 31 8733 Eschenbach SG
☎ 055 534 28 98 📱 076 200 93 63 🌐 www.cyworks.ch

DAS FITNESSKONZEPT
für Dich & Dein Baby

Dein Baby
ist aktiv
integriert!

Finde Deinen Kurs unter
www.fitdankbaby.com

im freihändigen Verfahren erfolgen. Es wurden drei Offerten eingeholt. Die Arbeiten für die Ausführung des ordentlichen Strassenunterhalts 2019 wurden an die Firma Toller Unternehmungen AG, Twirrenstrasse 14, Eschenbach vergeben, welche das wirtschaftlich günstigste Angebot einreichte.

Bachdurchlass und Wildtierkorridor Neuhaus

Der Gemeinderat stimmte dem Gemeindeprojekt zur Vergrößerung des Bachdurchlasses Industriestrasse und zur Erstellung eines Wildtierkorridors bei der Industrie Neuhaus zu.

Im Zusammenhang mit der Ortsplanung der ehemaligen Gemeinde Eschenbach, die im April 2011 rechtskräftig wurde, konnten für die zweite Etappe des Industriegebiets Neuhaus mit den beiden Organisationen WWF St. Gallen und Pro Natura St. Gallen-Appenzell einvernehmliche Lösungen gefunden werden. Durch das Grenzgebiet von Eschenbach und den Gemeinden Uznach und Schmerikon führt ein Wildtierkorridor. Dieses Gebiet ist im Zonenplan der Gemeinde Eschenbach als 'Grünzone Naturschutz' ausgeschieden. Damit die Einzonung der Industrie Neuhaus für die damaligen Grundstücke Nr. 371 und 375 sowie 1324 gelingen konnte, verpflichtete sich die Politische Gemeinde Eschenbach, entlang des Baches zum Schutz des Wildes Hecken und Sträucher zu pflanzen, damit die Wildtiere in der Wildwechselzone genügend Deckung haben. Es wurde zugesichert, diese Arbeiten dann in Angriff zu nehmen, wenn sich das Industriegebiet entwickelt habe.

Vor ein paar Jahren gab es auf dem Grundstück Nr. 374E der Johann Müller AG (JMS) wegen eines starken Unwetters einen grösseren Hangrutsch, der sich im Laufe der

Zeit vergrössert hat. Die Firma JMS ist in der Pflicht, den eingedolten Bach zu öffnen und den Hangrutsch auszubessern. Zu diesem Thema fanden auch schon verschiedene Augenscheine mit dem Amt für Umwelt des Kantons St. Gallen (AFU) statt. Die Firma JMS hat inzwischen das Ingenieurbüro Ammann AG, Eschenbach, beauftragt, ein Konzept zu erarbeiten. Dieses ist nun der Gemeinde vorgestellt worden. Es ist geplant, den Bach zu öffnen und den bisher entstandenen Abriss zu befestigen. Ebenfalls wird vorgeschlagen, einen Teil der Parzelle im Umfang von rund 2'700 m² zu bewalden als Ersatzaufforstung für den Waldsaum im Gebiet Blesshof-Mettlen, Eschenbach. Damit können die Bedingungen für den Wildwechsel noch besser aufgewertet werden. Damit die Gemeinde Eschenbach ebenfalls ihrer Verpflichtung mit der Gestaltung des Wildtierkorridors nachkommen kann, macht es Sinn, dieses Projekt anzuhängen, zumal aufgrund des Vorkommnisses mit dem Erdrutsch der Durchlass unter der Industriestrasse durch ein grösseres Kaliber ersetzt werden muss. Gleichzeitig soll der Einlass auf dem Grundstück Nr. 375E verbessert werden.

Weitergehende Bachsanierungen ausserhalb des Perimeters sind nicht ge-

plant. Im Auftrag der Gemeinde hat die Firma Ammann Ingenieurbüro AG zusammen mit der SJB Kempter Fitze AG für die Realisierung dieser Verbesserungen ein Kostendach berechnet. Die Hauptkosten erwachsen aus dem Bau des neuen Bachdurchlasses mit rund Fr. 67'000.-. Insgesamt werden für die Neugestaltung Fr. 109'000.- für den die Gemeinde betreffenden Teil veranschlagt.

Zeitraumen und Finanzierung

Sollte die Gesamtsituation sich nicht verändern, kann die Realisierung des Projekts, das auch seitens der Firma JMS noch Vorlauf- und Abklärungszeit benötigt, auf das Jahr 2020 geplant werden. Das Projekt kann über einen Reservebezug aus der Rücklage Industrie Neuhaus finanziert werden.

Die auf das Gemeindeprojekt entfallenden Kosten von voraussichtlich 109'000.- Franken inkl. MwSt. gemäss Kostenschätzung abzüglich Planungs- und Bewilligungskosten werden ins Budget 2020 aufgenommen. Ebenso ist der entsprechende Bezug aus der Rücklage Industrie Neuhaus zu budgetieren. Das Planungs- und Bewilligungsverfahren wird schätzungsweise viel Zeit in Anspruch nehmen. Um das Projekt im Jahr 2020 realisieren zu können, ist es deshalb erforderlich, mit der Pro-

Anzeige



Frühlingsreisen 2019

Allgäu und Kleinwalsertal	05. – 07. Juni	Fr.	480.-
Ferien in Seefeld 1 oder 2 Wochen	16. / 23. Juni ab	Fr.	840.-

Ausfahrten im Frühling

Zum Klosterweiherhof im Schwarzwald	06. Juni	Fr.	41.-
Bündnerland - Heizenberg	13. Juni	Fr.	40.-
Markt in Luino	19. Juni	Fr.	55.-
Aktionsfahrt nach Seefeld	23. Juni	Fr.	53.-
Mit der neuen Standseilbahn auf den Stoos	02. Juli ab	Fr.	48.-
Nostalgie-Nachmittag mit Oldtimerbussen	07. Juli	Fr.	44.-
Sommerferien in Caorle an der Adria. Wöchentliche Abfahrten Juni bis August.			

Schneider-Reisen 055 216 11 61 www.schneidercar.ch

jektierung und dem Bewilligungsverfahren bereits im laufenden Jahr zu beginnen. Für die anteilmässigen Kosten der Projektierung und Bau-eingabe bzw. des Bewilligungsverfahrens samt Plan- und Kopieraufwand inkl. MwSt. wird deshalb gestützt auf die Kostenschätzung ein Betrag von 12'000 Franken als bei der Beschlussfassung über das Budget unvorhersehbare neue Ausgabe zulasten der Erfolgsrechnung 2019 genehmigt.

Sanierung Flachdach Schulhaus Goldingen

Das Flachdach des Schulhauses in Goldingen muss dringend saniert werden. Die unaufschiebbare Sofortmassnahme wurde vom Gemeinderat genehmigt.

Das Flachdach beim Schulhaus Goldingen ist an zwei Stellen undicht, deshalb muss eine Notsanierung am Dach über den Schulzimmern vorgenommen werden. Weil der Schaden zum Zeitpunkt der Budgetierung nicht bekannt war, ist auch kein Betrag im Budget vorgesehen. Doch um weitere Schäden am Gebäude zu vermeiden, muss diese unaufschiebbare, dringende Massnahme sofort

ausgeführt werden. Aufgrund dieser Sachlage konnte der Rat die nötigen Aufwendungen gestützt auf das Gemeindegesetz ohne Kredit beschliessen. Die übrigen Dachflächen sollen nach Möglichkeit erst im Jahr 2020 saniert werden.

Dem Gemeinderat lagen drei Offerten vor. Eine Abgebotsrunde wurde ebenfalls durchgeführt. Die Arbeiten wurden der Firma Hüppi Dachbau AG, Goldingen, vergeben, welche die wirtschaftlich günstigste Offerte einreichte.

Dachsanieierung Mehrzweckgebäude St. Gallenkappel

Auch die Arbeiten für die Dachsanieierung des Mehrzweckgebäudes in St. Gallenkappel wurden vergeben.

Das Dach des Mehrzweckgebäudes St. Gallenkappel ist sanierungsbedürftig und ist deshalb auch als Posten im Budget 2019 vorgesehen. Nachdem vier Offerten eingeholt wurden, vergab der Gemeinderat die Arbeiten der Firma Neuhaus Dach GmbH, Tunnelstrasse 4, 8732 Neuhaus, welche die wirtschaftlich günstigste Offerte einreichte.

Fassadensanieierung Pension Mürttschen

Der Gemeinderat beschloss diverse Arbeitsvergaben für die Fassadensanieierung der Pension Mürttschen***.

Wie bereits im «Eschenbach aktuell», Ausgabe Nr. 4 vom 5. April 2019 berichtet, konnte ein erster Teil der Fassadensanieierung (nach einem kurzen wetterbedingten Unterbruch) durchgeführt werden. Nun sind die Hauptarbeiten vergeben worden. Die eingegangenen Offerten wurden vom Architekturbüro Patrik Oberholzer geprüft und eine Abgebotsrunde ist erfolgt.

Der Gemeinderat hat die Arbeiten wie folgt vergeben:

Arbeiten	Unternehmen
Fassadensanieierung (Spezialarbeiten)	Gadola Bau AG, Oetwil am See
Gerüstungen	W. Oertig AG, Eschenbach
Malerarbeiten	Malergeschäft Gübeli, Eschenbach

Die Arbeiten wurden jeweils dem Anbieter vergeben, der die wirtschaftlich günstigste Offerte einreichte.

Anzeige

Grossen Ladies
32 bis 44/46



Fashionstore für Ladies und Kids

1. Stock im Sägereigebäude



Öffnungszeiten



Mittwoch	14 – 18 Uhr
Samstag	09 – 12 Uhr

Private Shopping auf Anfrage

Ich freue mich auf Ihren Besuch

Anita Giger

Peachick.ch • Churzhaslen 1 • 8733 Eschenbach
www.peachick-outlet.ch

Grossen Kids
86 bis 152/158



Kurz & bündig

Kurzmitteilungen aus dem Gemeinderat

Der Gemeinderat hat an seinen letzten Sitzungen...

...zur Kenntnis genommen, dass der Lütschbach Duathlon vom 6. April auf den Sonntag, 27. Oktober 2019 verschoben wurde.

Die Verschiebung erfordert keinen neuen Beschluss des Gemeinderats. Die betroffenen Stellen sind vom Veranstalter über die Terminverschiebung zu informieren.

...dem FC Eschenbach die Bewilligung für die nachstehenden Anlässe erteilt.

- Freitag, 21.6.2019, Beizenturnier und Dorfturnier
- Samstag, 22.6.2019, Fussballturnier FC Eschenbach
- Sonntag, 23.6.2019, Schülerturnier

Vom Mittwoch, 19.6. bis Montag, 1.7.2019 wird zudem vor dem Werkdienstgebäude ein Zelt mit Anbau aufgestellt. Auf dem Kiesplatz vor dem Dorftreff wird ein Getränkekühlwagen hingestellt. Am Freitag ist im Festzelt Musik geplant, der Barbetrieb dauert bis 03.00 Uhr (Polizeistundenverlängerung).

...von der Schlussabrechnung des Wasserversorgungsprojekts Hydrantennetzerneuerung Bürgstrasse, 2. Etappe, Erlooweg bis Siessen, Neuhaus, Kenntnis genommen.

Die Gebäudeversicherung des Kantons St. Gallen (GVA) sicherte aufgrund der Beitragszusicherung vom 23. Dezember 2016 ein Guthaben von Fr. 40'442.- aus dem Feuerschutzfonds zu (15 % der beitragsberechtigten Kosten von Fr. 269'612.25).

...von der Schlussabrechnung des Wasserversorgungsprojekts Hydrantennetzerneuerung Egligen-

Steigen, Kenntnis genommen.

Die Gebäudeversicherung des Kantons St. Gallen (GVA) sicherte aufgrund der Beitragszusicherung vom 30. Juli 2012 ein Guthaben von Fr. 23'130.- aus dem Feuerschutzfonds zu (15 % der beitragsberechtigten Kosten von Fr. 154'200.-).

...die Veranstaltungsbewilligung für den SeeGaster-Cup vom 25. Mai 2019 erteilt.

Am Samstag, 25. Mai 2019, findet auf dem Schulhausareal und Umgebung in Goldingen der SeeGaster-Cup statt. Es werden rund 1'000 Besucher erwartet. In diesem Zusammenhang werden auch die Gemeindestrassen Zilwaldstrasse, Mattenbachweg und Hubertingerstrasse beansprucht. Die Veranstaltungsbewilligung für den SeeGaster-Cup ist mit den in der Bewilligung festgehaltenen Bedingungen und Auflagen erteilt worden.

...dem Gewerbeverein Eschenbach einen finanziellen Beitrag von Fr. 2'500.- für die Durchführung der Delegiertenversammlung des Kantonalen Gewerbeverbands St. Gallen zugesichert.

Der Gewerbeverein Eschenbach organisiert im Jahr 2020 die Kantonale Delegiertenversammlung des Kantonalen Gewerbeverbands St. Gallen (KGV, Gewerbe St. Gallen) in Eschenbach. Die Versammlung findet im Oberstufenzentrum Breiten, Eschenbach statt. Es ist üblich, dass die gastgebende Gemeinde die Kosten für Apéro und Kaffee übernimmt. Der Anlass wird deshalb mit einem einmaligen finanziellen Beitrag von Fr. 2'500.- unterstützt.

Abfall & Entsorgung:

Auszug aus dem Abfallkalender

Grüngut

Goldingen, St. Gallenkappel, Neuhaus (GSN):
- Freitag, 31. Mai 2019
- Donnerstag, 13. Juni 2019

Eschenbach:

- Montag, 27. Mai 2019
- Freitag, 14. Juni 2019
(ACHTUNG: Ausnahme aufgrund Pfingstwochenende)

Öffnungszeiten

Entsorgungspark Gublen:

Montag:	13:30–16:00 Uhr
Mittwoch:	13:30–16:00 Uhr
Samstag:	08:00–11:00 Uhr

Telefon:	055 286 25 25
Fax:	055 286 25 50

Weitere Details zur Abfallentsorgung in Eschenbach entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender 2019.



IMPRESSUM

7. Jahrgang · 24. Mai 2019

Herausgeberin

Gemeinde Eschenbach SG

Auflage und Druck

ca. 4500 Ex., Rüegg Druck GmbH

Redaktion, Gestaltung, Inserate

Gemeinderatskanzlei
Rosa Sciacca Gübeli, 055 286 15 52
Nicole Steiner, 055 286 15 56
redaktion@eschenbach.ch

Nächstes Heft / Annahmeschluss*

Nr. 07/19: 14.6.2019 (*3.6.2019)

Bilder

Titelbild: Invasives Berufkraut von T. Honegger. Weitere Bilder: R. Gubler, Stock Adobe, F. Marty, C. Ruprecht, Schulen Eschenbach, zVg



Bauamt & Baukommission

Baubewilligungen und Bauprojekte

Die Gemeinde bewilligte vom 24. April bis 14. Mai 2019 nachstehende Bauvorhaben.

Hofstetter Adelheid, Dorfweg 6, 8734 Ermenswil: Verglasung Balkone, Dorfweg 6, 8734 Ermenswil

Shabani Neim, Kirchgass 4, 8733 Eschenbach: Ersatz Ölheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe, Kirchgass 4, 8733 Eschenbach

Erbengemeinschaft Rüegg Werner, c/o Müller Claudia, Bergstrasse 293, 8707 Uetikon am See: Ersatz Elektroheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe, Waldestrasse 7, 8735 Rüeterswil

Egli Manuel, Rainstrasse 6, 8733 Eschenbach: Ersatz Elektroheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe, Rainstrasse 6, 8733 Eschenbach

Nardone Pietro und Manuela, Letzistrasse 16, 8732 Neuhaus: Gewächshaus, Letzistrasse 16, 8732 Neuhaus

Kaufmann Stefan und Silvia, Gwadt 13, 8735 St. Gallenkappel: Wärmepumpe für Schwimmbadbeheizung, Gwadt 13, 8735 St. Gallenkappel

Pepe Mirco und Sandra, Büttenstrasse 11, 8733 Eschenbach: Freiluftschwimmbad mit Wärmepumpe, Büttenstrasse 11, 8733 Eschenbach

Schmucki Josef und Marianne, Sonnenbüel 7, 8733 Eschenbach: Anbau Garage, Sonnenbüel 7, 8733 Eschenbach

Frölich Johanna, Hombrechtikerstrasse 51a, 8645 Jona: Ausbau und Umnutzung Dachgeschoss, Schrennenstrasse 4, 8733 Eschenbach

Egli Nadja, Rainstrasse 8, 8733 Eschenbach: Photovoltaikanlage, Rainstrasse 8, 8733 Eschenbach

Chelaru Claudiu und Susanu Angela, Lütschbach 62, 8733 Eschenbach: Sitzplatzverglasung, Lütschbach 62, 8733 Eschenbach

Bauprojekte im Auflageverfahren

Die nachfolgenden Bauvorhaben liegen vom 29. Mai bis 11. Juni 2019 beim Bauamt (Büro 14), Rickenstrasse 12, 8733 Eschenbach zur Einsicht auf. Privat- und/oder öffentlich-rechtliche Einsprachen sind während der Auflagefrist schriftlich der Baukommission Eschenbach einzureichen. Die Einsprache muss einen Antrag und eine Begründung enthalten.

Schmucki Immobilien AG, Twirrenstrasse 56, 8733 Eschenbach: 2 Mehrfamilienhäuser mit Sammelgarage auf Parz. Nr. 2592E, Twirrenstrasse 25 + 27, 8733 Eschenbach (2018-131)

Lucy's Pferdepark AG, Riedererstrasse 4, 8638 Goldingen: Umbau und Umnutzung Holzlagerhalle Vers. Nr. 209g auf Parz. Nr. 661G in Pferdehalle, Riedererstrasse, 8638 Goldingen (2019-030)



Anzeigen

mini optik W.J.Bopp
Brillen + Kontaktlinsen
Kirchgass 2, Postfach 33
8733 Eschenbach

Brillen: Markenbrillen günstig und preiswert dank neuem Verkaufssystem
Kontaktlinsen: Jahres-Sitzkontrollen auch für Kontaktlinsenträger fremder Produkte für Fr. 45.-

Öffnungszeiten:
Mi - Fr: 9 - 12 Uhr / 15 - 18 Uhr
oder Sa, Mo, Di nach Vereinbarung
Telefon: 055 282 55 88 / 079 343 73 31

Schiessbrillen Service
für alle Waffen

Bestimmung der Ziel-Glas-Korrektur auf 300m im Schützenhaus Mettlen oder vor Ort Termin nach Vereinbarung

Silvia Tobler Malergeschäft

076 547 21 68
055 284 19 75
www.maler.ch
maler@maler.ch

Ob Neubauten, Umbauten oder Renovationen ganz egal ob Gross- oder Kleinprojekte – wir sind Ihr Partner für sämtliche Malerarbeiten für Innen und Aussen.

Lernen Sie uns kennen und kontaktieren Sie uns für ein unverbindliches Angebot.

Wir beraten Sie gerne!
Ihre Silvia Tobler

Malergeschäft Tobler GmbH
Rickenstrasse 19
8725 Gebertingen

Naturschutz

Invasive Neophyten: Gefährliche Schönheiten

Kennen Sie Sommerflieder und Kirschlorbeer? Beides sind beliebte exotische Gartenpflanzen. Sie sind schön, wachsen schnell und brauchen kaum Pflege. Klingt doch perfekt, oder? Doch ein Spaziergang im Naturschutzgebiet Rüti-Wagnerbach zeigt, dass dort an vielen Stellen der Sommerflieder wuchert. Und im Wald findet man immer häufiger verwildert wachsenden Kirschlorbeer. Was ist da passiert?

Gebietsfremde Pflanzen können Schäden anrichten

Sommerflieder und Kirschlorbeer sind zwei Beispiele von gebietsfremden Pflanzen, die sich stark ausbreiten. Solche Pflanzen werden invasive Neophyten genannt. Nebst den beiden erwähnten Arten gibt es noch viele weitere: Info Flora führt auf ihrer Schwarzen Liste ganze 40 invasive Neophyten auf. Sie alle verdrängen einheimische Tier- und Pflanzenarten und gefährden so die Biodiversität. Viele invasive Neophyten richten aber noch

weitere Schäden an: Einige dieser Pflanzenarten können die Gesundheit von Mensch und Tier gefährden. Andere schädigen die Landwirtschaft, indem sie zu Ernteeinbussen führen oder weil durch sie den Landwirten die Ökobeiträge gestrichen werden können. Und wieder andere können ganze Böschungen, Strassen oder gar Häuser zerstören. Von Mai bis November 2019 steht jeweils ein «Neophyt des Monats» im Rampenlicht und wird an dieser Stelle vorgestellt.

Die Gemeinde wird aktiv

Welche invasiven Neophyten wachsen in der Gemeinde Eschenbach? Welche Schäden richten sie an? Was soll dagegen unternommen werden? Diese und weitere Fragen versucht eine Arbeitsgruppe aus Mitgliedern der Naturschutzkommission, des Werkdienstes und der Naturschutz-Aufsicht zu beantworten. In einem Neophyten-Konzept werden Massnahmen gegen die Neophyten in der Gemeinde Eschenbach

Invasive Neophyten im Verkaufsregal

Weshalb kann man Sommerflieder und Kirschlorbeer überhaupt noch kaufen?

Das ist in der Tat nur schwer verständlich. Leider ist die Schwarze Liste der invasiven Neophyten keine Verbots-Liste. Der Bund hat in seiner Freisetzungsverordnung eine eigene Liste mit elf Pflanzenarten, die nicht verkauft werden dürfen. Die Goldrute ist beispielsweise verboten. Sommerflieder und Kirschlorbeer hingegen sind erlaubt. Einzelne Geschäfte haben diese beiden Arten jedoch freiwillig aus dem Sortiment genommen.

aufgezeigt. Ziel ist es, die vorhandenen Ressourcen für die Bekämpfung von Neophyten möglichst sinnvoll einzusetzen. Der Kanton St. Gallen übernimmt einen Grossteil der Kosten für die Erstellung des Neophyten-Konzepts.

Was können Sie selber tun?

Möchten auch Sie etwas gegen die invasiven Neophyten unternehmen? Es gibt viele Möglichkeiten, wie Privatpersonen helfen können:

- **Kaufen Sie demnächst neue Pflanzen?** Vermeiden Sie es, invasive Neophyten zu pflanzen. Achten Sie beim Pflanzenkauf



Das Berufkraut, ein invasiver Neophyt, kann ganze Wiesen überwuchern (Foto: Thomas Honegger, Verein Konkret)

auf die entsprechenden Etiketten, mit denen invasive Neophyten gekennzeichnet sind.

- **Haben Sie bereits invasive Neophyten im Garten gepflanzt?** Schneiden Sie die Blütenstände nach der Blüte sofort ab und entsorgen Sie diese im Kehrriech. So können sich diese Pflanzen nicht weiter verbreiten.
- **Haben Sie invasive Neophyten entdeckt?** Melden Sie dies beim Werkdienst oder bei der Naturschutzkommission.
- **Möchten Sie Neophyten jäten?** Es gibt regelmässig freiwillige Jät-Aktionen. Melden Sie sich bei einer der untenstehenden Kontaktpersonen.



Auch der Sommerflieder breitet sich unkontrolliert aus (Foto: Claudia Ruprecht)

Ihre Kontaktpersonen

Werkdienst

☎ 079 384 32 57

✉ daniel.hitz@eschenbach.ch

Naturschutzkommission

✉ martin.rueegg@eschenbach.ch

Naturschutzaufsicht

✉ claudia.ruprecht@swissonline.ch



Anzeige

Oberholzer Sanitär AG

Lenzikon 27 · 8732 Neuhaus

Telefon 055 282 11 76

info@oberholzer-sanitaer.ch

www.oberholzer-sanitaer.ch

 **OBERHOLZER**
● ● ● SANITÄR SOLAR LÜFTUNG

- Sanitäre Anlagen und Installationen
- Solaranlagen
- Komfortlüftungen
- Wasseraufbereitung
- Service und Reparaturen

Ihr Fachgeschäft in der Region
rund um die Haustechnik



Beratung - Planung - Ausführung - seit 1987



Kultur im Rückblick
Die Kultursaison Winter/Frühling
2019 (Fotos: Franziska Marty)

Buchtipp

von Flurina Gadient



«Wenn du das hier liest» von Mary Adkins

Ein wunderschön geschriebenes Buch über Freundschaft, Liebe, Trauer und das Leben im digitalen Zeitalter. Jades Leben liegt in Scherben, seit ihre Schwester Iris mit 33 Jahren an Krebs starb. Auch Smith, Inhaber einer maroden New Yorker PR-Agentur, hat mit dem Verlust seiner Assistentin zu kämpfen. Noch immer schreibt er Iris E-Mails, so sehr fehlt ihm ihre humorvolle Art. Als Smith herausfindet, dass Iris bis kurz vor ihrem Tod einen Blog über ihre Krankheit geschrieben hat, setzt er alles daran, ihn zu veröffentlichen und kontaktiert ihre Schwester - Jade jedoch vermutet, er wolle lediglich Geld machen, um seine Agentur zu retten.

Das Buch besticht durch seine humorvolle Sprache und die liebevoll gezeichneten Figuren. Durch hunderte verschiedene Blogs, Mails, Kurznachrichten und verschiedene Grafiken entsteht das Bild einer zögernden Kontaktaufnahme zweier digital Natives, die schon lange nicht mehr an ihr Happy End glauben. Absolut empfehlenswert!

Kommen Sie in unserer Bibliothek vorbei und leihen Sie sich dieses Buch aus! Sie finden bei uns über 9'000 Medien und viele weitere auch digital unter www.dibios.ch.

Gemeindebibliothek Eschenbach
Rapperswilerstr. 12, Eschenbach
Montag, 18–20 Uhr | Dienstag,
8:30–11 Uhr | Mittwoch, 14–17 Uhr |
Samstag, 9–12 Uhr
(während den Schulferien jeweils
samstags geöffnet)

Energie

Elektrotankstellen im Dorfkern und in Neuhaus

Der Sponti-Car, der seit April in Betrieb ist, erfreut sich grosser Beliebtheit. Die Energiekommission liefert hier ein paar Zahlen dazu. Für Besitzer von Elektrofahrzeugen stehen sowohl im Dorfkern als auch in Neuhaus bei der Landi zwei Ladestationen zur Verfügung.

Seit anfangs April 2019 ist der «Sponti-Car» der Gemeinde in Betrieb. Das Elektrofahrzeug im Carsharing-Konzept steht den Einwohnerinnen und Einwohnern für einen Pauschaltarif von 5 Franken pro Stunde zur Verfügung und wurde schon rege genutzt.

Eigene Elektrofahrzeuge laden

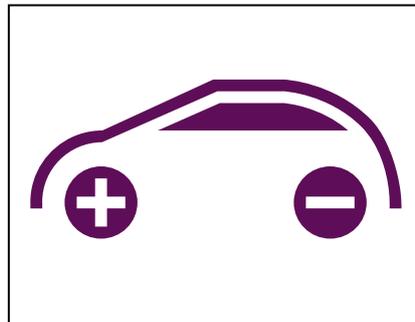
Besitzer von eigenen Elektrofahrzeugen haben in Eschenbach die Möglichkeit, ihre Fahrzeuge im Dorfkern, an der Ladestation neben dem Sponti-Car-Parkplatz, oder in Neuhaus bei der Landi zu laden.

Es handelt sich dabei um evpass-Ladestationen. Das Schweizer evpass-Netz ist mit 1219 Ladestationen das grösste öffentliche Ladenetz der Schweiz. Auch im Ausland betreibt evpass Ladestationen.

Sponti-Car-Buchungen

28

...Mal wurde der Sponti-Car im Monat April 2019 gebucht. Die Neugier, mal ein Elektroauto zu fahren, war gross.



Gefahrenre Kilometer

887

...Elektro-Kilometer wurden gesamthaft im April mit dem Sponti-Car gefahren.

Anzeige



v.l. Lukas Fust, Doris Bartolo, Tobias Mahler, Andrea Etterlin, René Schmidli

Meine ersten Ansprechpartner.

Seit über 150 Jahren garantiert die St.Galler Kantonalbank eine hohe Kontinuität und Verlässlichkeit. Ob nachhaltige Vermögensbewirtschaftung, durchdachte Finanzpläne für eine entspannte zweite Lebenshälfte oder überzeugende Finanzierungslösungen für Ihr Wohneigentum: Wir erfüllen unsere Aufgaben seit eh und je mit viel Engagement und Gespür für die Menschen in unserer Region. Für das, was sich in der Vergangenheit ausgezahlt hat, werden wir uns auch in Zukunft einsetzen. So können wir mit Ihnen weiterhin gemeinsam wachsen.

Rickenstrasse 1, 8733 Eschenbach
Telefon 055 282 20 01, sgkb.ch



**St.Galler
Kantonalbank**

Sozialamt

Personen für Deutsch-Nachhilfe-Unterricht an Migranten gesucht

In der Ausgabe Nr. 4 dieses Jahres wurde über die Einführung der Quartierschule berichtet. Diese bietet allen Migranten in der Gemeinde Eschenbach die Möglichkeit, Deutschkurse zu besuchen, ein Netzwerk aufzubauen und den Kontakt zur einheimischen Bevölkerung zu fördern. Die Kurse sind für die Besucher kostenlos und freiwillig, für Sozialhilfe-Bezügler verbindlich.

Aufgrund der neuen Asylpolitik wurde das Quartierschulskonzept vom Sozialamt überarbeitet. Ab Sommer 2019 werden nur noch Flüchtlinge den Gemeinden zugewiesen, die einen «Bleibestatus» haben und somit schnell an einem Integrationsprogramm teilnehmen müssen. Das Angebot der Quartierschule ist als Ergänzung zu einem professionellen Deutschkurs zu verstehen.

«Nachhilfe-Personen» gesucht

Für die Umsetzung des neuen Quartierschulskonzepts ab Mitte August 2019 ist das Sozialamt auf weitere Unterstützung aus der Bevölkerung angewiesen. Konkret werden «Nachhilfe-Personen» gesucht, die neben den vom Sozialamt gesetzten Deutschlehrpersonen die Kursteilnehmenden darin unterstützen, ihre Kenntnisse weiter zu vertiefen. Mitwirkende erhalten bzw. behalten den Freiwilligenstatus, bekommen jedoch einen «Anerkennungslohn» für ihre Arbeit (Fr. 25.–/Stunde). Abgesehen vom Nachhilfe-Unterricht ist das Sozialamt immer über jede helfende Hand dankbar, die Flüchtlinge im Rahmen von Partnerschaften begleitet.

Informationsabend

Für alle Interessierten, die sich



Wo kann ich mich sozial engagieren und einen Beitrag zur Integration leisten?

Wir informieren Sie gerne und laden herzlich ein zum:

Informationsabend
INTEGRATION & QUARTIERSCHULE
 Montag, 24. Juni 2019
 18 – 19 Uhr
 Aula Kirchacker,
 Eschenbach

Schauen Sie vorbei,
wir freuen uns auf Sie!



Programm

- > Vorstellung neues Konzept «Quartierschule»
- > Vortrag Integrationsarbeit Region Linth
- > Führung Flüchtlingswohnheim

Anmeldung

- > sozialamt@eschenbach.ch
- > 055 286 15 10

im Thema Integration engagieren möchten, aber auch für alle anderen interessierten Einwohnerinnen und Einwohner, findet eine Infoveranstaltung statt. Nebst der Vorstellung des neuen Konzepts, stellt die Leiterin der Regionalen Fachstelle Linthgebiet Erika Meier, ihre Arbeit vor. Anschliessend findet eine Führung im neu umgebauten Flüchtlingswohnheim «Arche» statt. Das Sozialamt freut sich sehr über eine rege Teilnahme.

Anmeldung freiwilliger Dienst

Interessierte, die nicht an der Infoveranstaltung teilnehmen können, aber gerne mit anpacken möchten, finden auf der Website der Gemeinde Eschenbach ein entsprechendes Anmeldeformular: www.eschenbach.ch > Verwaltung > Abteilungen > Sozialamt > «Anmeldung freiwilliger Dienst». Für Auskünfte stehen die Mitarbeitenden des Sozialamtes gerne zur Verfügung.

Anzeige

Todesmeldungen



Späni, Albert Alex, Goldingen, geboren am 8. März 1945, gestorben am 26. April 2019

Schiess-Beck, Elisabeth Maria, Ermenswil, geboren am 3. Februar 1949, gestorben am 1. Mai 2019

Wartmann, Michael, St. Gallenkappel, geboren am 12. Juli 1963, gestorben am 3. Mai 2019

Blöchliger, Wilhelm Albert, Rüeterswil, geboren am 21. November 1934, gestorben am 7. Mai 2019

Der Tod kann uns von dem Menschen trennen, der zu uns gehörte, aber er kann uns nicht das nehmen, was uns mit ihm verbindet.



Anzeige

AHV-Zweigstelle

Ergänzungsleistungen zur AHV und IV

Die **Ergänzungsleistungen zur AHV und IV helfen dann, wenn die Renten und das Einkommen die minimalen Lebenskosten nicht decken können. Ein rechtlicher Anspruch auf Ergänzungsleistungen besteht nicht. Es handelt sich dabei auch nicht um Sozialhilfe. Lesen Sie hier, wer berechtigt ist, Ergänzungsleistungen zu beantragen bzw. zu beziehen.**

Ergänzungsleistungen (EL) können Personen erhalten,

- die einen Anspruch auf eine Rente der AHV, eine Rente der IV oder nach Vollendung des 18. Altersjahres eine Hilflosenentschädigung der IV haben oder während mindestens sechs Monaten ein Taggeld der IV erhalten.
- die in der Schweiz ihren Wohnsitz und tatsächlichen Aufenthalt haben und die Bürgerinnen und Bürger der Schweiz oder der EU/EFTA sind.
- EL können auch Ausländerinnen und Ausländer erhalten, die

seit mindestens zehn Jahren ununterbrochen in der Schweiz leben. Für Bürger von Ländern, mit denen die Schweiz ein Sozialversicherungsabkommen hat gilt eine Frist von 5 Jahren.

Die jährlichen Ergänzungsleistungen entsprechen der Differenz zwischen den anerkannten Ausgaben und den Einnahmen, die angerechnet werden können. Im Online Schalter auf www.svasg.ch kann mit dem Online-Rechner «Ergänzungsleistungen» eine provisorische Schätzung vorgenommen werden, ob ein Anspruch auf diese Leistung besteht.

Auskunft:

AHV-Zweigstelle Eschenbach

- ✉ silvia.tremp@eschenbach.ch
- ☎ 055 286 15 10
- 🌐 www.svasg.ch

Anmeldeformulare können unter www.svasg.ch heruntergeladen oder bei der AHV-Zweigstelle bezogen werden.

Eine Immobilie ist Ausdruck Ihrer Persönlichkeit



Immobilien-Verwaltungen

Immobilien-Treuhand

Immobilien-Verkauf



Wir sind seit der Gründung 1987 der persönliche Partner geblieben und handeln als solcher zuverlässig und verantwortungsbewusst.

Ernst Spitzer HomeRise AG

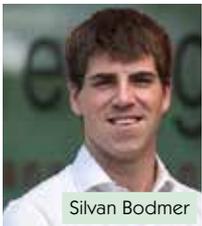
Chastelstr. 8a, 8732 Neuhaus-Eschenbach www.spitzer.ch 055 240 90 90

Personelles

Zwei neue Gesichter in der Verwaltung

Die beiden vakanten Stellen in der Abteilung Liegenschaften + Strassen (neu) und der Finanzverwaltung (Nachfolge) konnten besetzt werden.

Neuer Mitarbeiter Liegenschaften + Strassen



Silvan Bodmer

Per 1. Juli 2019 wird Silvan Bodmer aus Pfäffikon SZ das Team um Hansjörg Hunziker ergänzen und tatkräftig unterstützen. Er tritt die Stelle als Mitarbeiter Strassen, Wasser und Abwasser an. Seine Erfahrungen im Strassenbau und als Bauleiter wird er bestens bei der Erfüllung seiner neuen Aufgabe im Team Liegenschaften + Strassen einsetzen können.

Neuer Leiter Finanzverwaltung

Christoph Barcholet wird seine Stelle am 1. Oktober 2019 antreten. Er wird den scheidenden Leiter Finanzver-

waltung, Walter Mettler, ersetzen, der sich entschieden hat, per Ende Jahr in den frühzeitigen Ruhestand zu gehen.



Christoph Barcholet

Christoph Barcholet bringt ausgewiesene Kenntnisse im Finanzbereich mit und war zuletzt als stellvertretender Leiter Finanzen in der Stadtverwaltung Rapperswil-Jona tätig. Einige Mitarbeitende der Gemeindeverwaltung Eschenbach hatten schon einmal das Vergnügen, mit ihm zusammenzuarbeiten. Er absolvierte nämlich seine Verwaltungslehre in der damals noch etwas kleineren Gemeindeverwaltung Eschenbach und arbeitete danach in der vormaligen Gemeindeverwaltung Goldingen.

Sowohl der Gemeinderat als auch das Personal der Gemeinde- und Schulverwaltung freuen sich auf die beiden neuen Teamkollegen.



Öffnungszeiten Auffahrt & Pflingsten

Gemeinde- und Schulverwaltung

Mi. 29.5.2019	8–12 Uhr 14–16 Uhr
Do. 30.5.2019	geschlossen
Fr. 31.5.2019	geschlossen
Mo. 10.6.2019	geschlossen

Notfallnummern:

Todesfälle:	078 658 10 86
Werkdienst:	079 432 54 20
Wasserversorgung:	055 282 49 80
Kläranlage:	055 286 25 25

Anzeige

Gesucht Serviceaushilfe
(Wochenenden – nicht jedes!)
sofort oder nach Vereinbarung



**Wir bieten einen Zusatzverdienst an
einem tollen Arbeitsplatz in wunderschöner
Umgebung. Erfahrung erwünscht!**

Brigitte Wieland freut sich auf Ihren Anruf

Rest. Bannholz
Brigitte Wieland
Bannholzstr. 16
8638 Goldingen
Tel. 055 284 14 55
www.bannholz.net
restbannholz@bluewin.ch

Cordonbleu isst mer im Bannholz

Montag und Dienstag geschlossen
Durchgehend warme Küche bis 21.00, So bis 19.30 Uhr

LOGISCH!



Stimmzählerinnen und -zähler gesucht

Nach ein paar Wegzügen in den letzten Jahren möchten wir das Stimmbüro der Politischen Gemeinde um ein paar Personen ergänzen. Die Stimmzählerinnen und Stimmzähler stellen die geordnete Ermittlung der Abstimmungs- und Wahlergebnisse sicher.

Für diese spannende Aufgabe am Puls unserer Demokratie können sich Interessierte **bis Ende Juni 2019** bei der Gemeinderatskanzlei, Rickenstrasse 12, 8733 Eschenbach, melden oder durch die politischen Parteien gemeldet werden.

Der Einsatz beschränkt sich in der Regel auf vier bis sechs Abstimmungssonntage pro Jahr. In erster Linie geht es um Mithilfe im Stimmbüro, Einsätze bei den Proporzahlen sowie nötigenfalls Aushilfe an den Urnenstandorten. Wichtigste Anforderungen sind rasches, konzentriertes und exaktes Sortieren und Zählen der Stimmzettel sowie Abkömmlichkeit an möglichst allen Abstimmungs- und Wahlwochenenden. Wählbar (durch den Gemeinderat) sind alle in Eschenbach stimmberechtigten Personen.

Weitere Auskünfte erteilt Gemeinderatsschreiber Thomas Elser
(Tel. 055 286 15 55 / E-Mail: thomas.elser@eschenbach.ch).

Eschenbach, 24. Mai 2019

Gemeinderatskanzlei

Anzeigen

Bis zu
50%
auf ÖV, Hotels und
Stadterlebnisse

Schweizer Kantonshauptstädte
entdecken.

Als Raiffeisen-Mitglied mit Debit- oder Kreditkarte profitieren Sie von attraktiven Ermässigungen auf über 100 Erlebnisse in 26 Städten.
Mehr Infos unter:
raiffeisen.ch/hauptstadt

Raiffeisenbank am Ricken
Eschenbach | Ernetschwil | Goldingen | Schmerikon | St. Gallenkappel | Wald
www.raiffeisen.ch/am-ricken

Schweiz.  **RAIFFEISEN**

ELEKTROSERVICE 
KUNZ GmbH

- ELEKTROINSTALLATIONEN
- TELEFON
- REPARATUREN
- HAUSHALTGERÄTE

Sonnenrainstrasse 3
8735 St. Gallenkappel

Tel. 055 284 13 29
Fax 055 284 20 29

kunzelektro@bluewin.ch



Zählung der leerstehenden Wohnungen per 1. Juni 2019

Weite Kreise der Wirtschaft, der Bauwirtschaft und der Konjunkturforschung benötigen detaillierte Informationen über die Entwicklung des Immobilienmarktes der gesamten Schweiz. Deshalb führt das Bundesamt für Statistik (BFS) jedes Jahr die Zählung der leerstehenden Wohnungen durch. Die Erhebung stützt sich auf die Verordnung über die Durchführung von statistischen Erhebungen des Bundes vom 30. Juni 1993 bzw. Änderung vom 1. August 1994. Die Erhebung erfolgt durch das Grundbuchamt Eschenbach. Dazu sind wir auf die Mithilfe der Eigentümer und Verwaltungen angewiesen.

Zu erfassen sind Wohnungen und Einfamilienhäuser, die am Stichtag (1. Juni) folgende Bedingungen erfüllen:

- unbesetzt aber bewohnbar und
- zur dauernden Miete von mindestens drei Monaten oder zum Kauf angeboten sind.

Mitzuzählen sind Ferien- oder Zweitwohnungen bzw. -häuser, sofern sie zur Dauerrente von mindestens drei Monaten oder zum Verkauf ausgeschrieben sind.

Nicht zu erfassen sind Wohnungen und Einfamilienhäuser, die am Stichtag (1. Juni):

- unbesetzt bereits vermietet oder verkauft sind
- weder zum Verkauf noch zur Vermietung vorgesehen sind (aufgrund zukünftigen Eigenbedarfs, offener Fragen bei Nachlässen usw.)
- nicht für Wohnzwecke angeboten werden (Büros, Arztpraxen usw.)
- einem beschränkten Personenkreis vorbehalten sind (Dienstwohnungen, Pfarrhäuser usw.)
- aus bau-, sanitätspolizeilichen oder richterlichen Gründen gesperrt sind
- in der Regel für weniger als drei Monate vermietet werden (Ferienwohnungen/-häuser, möblierte Wohnungen usw.)

Wir bitten Sie deshalb, die **per 1. Juni 2019 leerstehenden Wohnungen und Häuser** im Gemeindegebiet Eschenbach **bis spätestens Dienstag, 4. Juni 2019** zu melden: Grundbuchamt Eschenbach, Tel. 055 286 15 36 oder per E-Mail an: info.grundbuchamt@eschenbach.ch. Dazu werden folgende Angaben benötigt: Einfamilienhaus oder Wohnung, Anzahl Zimmer, Miete, Miete/Verkauf oder nur Verkauf, Erstellungsjahr.

Herzlichen Dank für Ihre Mithilfe

Grundbuchamt Eschenbach

Anzeigen

TEPPICH CV-BELÄGE
DER BODEN ZUM WOHNFÜHLEN
Die Bodenfachleute mit Ideen
PARKETT KORK

möbelrüegg
Rapperswilerstrasse 2 8733 Eschenbach
055 282 11 51 moebel.rueegg@bluewin.ch

die boden fachleute

ZISAG
HOLZBAU

Zisag Holzbau GmbH
Industrie Churzhaslen
8733 Eschenbach
Tel. 055 286 40 20
www.zisag-holzbau.ch
info@zisag-holzbau.ch

**Holzbau
Elementbau
Neubau
Umbau / Sanierung
Innenausbau**

Umwelt & Entsorgung

Tag der offenen Kiesgrube

Die Region Linthgebiet verfügt seit vielen Jahren über keine eigene Deponie des Typs B für leicht belastete Bauabfälle (Inertstoffe). Dies obwohl im Rahmen der Deponieplanung des Kantons schon in den 1990er Jahren solche Standorte evaluiert wurden. Anstehende gesetzliche Revisionen der damals geltenden Technischen Verordnung über Abfälle (TVA) verzögerten deren Umsetzung. Die seit 1.1.2016 geltende neue Verordnung über die Vermeidung und Entsorgung von Abfällen (VVEA) ermöglicht es, eine Planung konkret anzugehen und ein Bewilligungsverfahren durchzuführen. Damit soll die hinreichende Entsorgung für Bauabfälle in der Region Linthgebiet wieder gewährleistet werden.

In Koordination mit Gemeinde, Kanton und Region ZürichseeLinth beschloss die Schmucki Kies + Tiefbau AG, Ermenswil, im Sonnenfeld diesen seit Mitte der 1990er Jahre im kantonalen Richtplan enthaltenen Standort umzusetzen. Dabei wurde das Projekt durch die kantonalen Fachstellen vorgeprüft und für die Durchführung des Anhörungs- und

Mitwirkungsverfahren freigegeben. Die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Eschenbach werden im Rahmen dieses Mitwirkungsverfahrens eingeladen, mitzuwirken. Dabei liegen die Unterlagen der gesuchstellenden Unternehmung ab dem 7. Juni 2019 während 30 Tagen auf der Gemeindeverwaltung Eschenbach zur Einsicht auf. Um das Projekt und seine Eigenheiten auch im Felde darstellen zu können, wird am Samstag, 22. Juni 2019 von 10.00 bis 15.00 Uhr ein Tag der offenen Kiesgrube im Sonnenfeld, Ermenswil, durchgeführt. Dabei wird an verschiedenen Informationsständen die Thematik des Abbau- und Deponiebetriebes nähergebracht.

Die neue Abfallverordnung verpflichtet die Kantone zur Deponieplanung und der Bezeichnung von möglichen Deponiestandorten. In verschiedenen Regionen des Kantons St.Gallen stehen für die Entsorgung von unverschmutztem Aushubmaterial sowie von leicht belasteten Bauabfällen zu wenig Abbaustellen resp. Deponien zur Verfügung. Unter Federführung des

Anhörungs- und Mitwirkungsverfahren:

Einsicht in die Projektunterlagen

Vom 7. Juni bis 5. Juli 2019 besteht die Möglichkeit, die Projektunterlagen im Büro Nr. 14 (Bauamt) der Gemeindeverwaltung einzusehen.

Tag der offenen Kiesgrube, Vorstellung des Projekts:

Datum: Samstag, 22. Juni 2019

Zeit: 10 – 15 Uhr

Ort: Schmucki Kies + Tiefbau AG
Rütistrasse 30
8734 Ermenswil

Baudepartementes will der Kanton St.Gallen daher Deponien sichern.

Mitwirkung

Im Zusammenhang mit dem Abbau- und Deponievorhaben Sonnenfeld wird die Möglichkeit geboten, sich zum geplanten Projekt zu äussern, Anliegen, Vorbehalte, Anregungen oder Projektverbesserungsvorschläge einzubringen. Die Ergebnisse werden in einem Mitwirkungs- und Anhörungsbericht zusammengefasst und fliessen soweit technisch möglich ins Eingabeprojekt ein.

Tag der offenen Kiesgrube

An Informationsständen werden die verschiedenen Aspekte rund um den Abbau- und Deponiebetrieb aufgezeigt und dabei wird insbesondere auf folgende Themengebiete eingegangen:

- Darlegung der Etappierung, des Abbau-, Auffüll- und Deponiebetriebes sowie die dazugehörige Einhaltung von Anforderungen und Sicherheitsvorkehrungen
- Deponiebedarf, Standortsuche und -auswahl eines Deponiestandorts, behördliche Auflagen und Kontrollen
- Verkehrskonzept, Lärmprognosen, weitere Emissionen sowie dazugehörige Schutzvorkehrungen
- Rekultivierung und Massnahmen des ökologischen Ausgleichs

Fachpersonen, Unternehmer und Behörden stehen dabei für Auskünfte zur Verfügung.



Kieswerk Sonnenfeld, Ermenswil (Ansicht von oben, Quelle: geoportal)

Aus der Schule

Musik ist in der Luft

Maikonzert in St. Gallenkappel

Vor vollem Haus präsentierten Lernende der Musikschule am 3. Mai in der Turnhalle St. Gallenkappel einen vielfältigen Melodienstrauss, der das Publikum auch in diesem Jahr zu begeistern vermochte. Den Konzertabend eröffnete die musikalische Grundschulklasse von Esther Erni mit einem Indianertanz. Danach folgten Schlag auf Schlag Einzel- und Gruppenvorträge, so «Lyra» interpretiert von Trompeter Silvan Rüegg, «Rodrigo no Frevo» von Saxofonistin Ronja Hüppi oder die beiden Schlagzeuger Cyrill Müller und Alexander Rüegg, die mit blinkenden Brillen und leuchtenden Hosenträgern ihren Vortrag «Galaxy Light» auch optisch ins rechte Licht zu rücken vermochten. Mit «Urnerbode-Kafi» des Komponisten Kurt Albert gelang dem Schwyzerörgeli-Trio ein besonderer Auftritt, sass doch im Publikum kein Geringerer als der Komponist selbst. Christine Schorer verstärkte das Ensemble für diesen Beitrag exklusiv mit Akkordeon und Klavier. Das i-Tüpfelchen hinter den gelungenen Konzertabend setzte das Orchester der Musikschule unter der

Leitung von Reto Nyffeler. Es war abzusehen, dass nach ihrem Auftritt langanhaltender Applaus zur Zugabe aufforderte, so dass der unterhaltsame und kurzweilige Abend einen würdigen Abschluss fand.

Grosses Interesse am Tag der offenen Tür der Musikschule

Am Samstag, 4. Mai, fand in den Schulhäusern Dorf und Obergass in Eschenbach der beliebte «Tag der offenen Tür» der Musikschule statt. Einmal mehr wurden die Musiklehrpersonen durch den Besucheransturm richtiggehend gefordert, galt es doch, während rund dreier Stunden Instrumente zu präsentieren und im Detail vorzustellen. Die Möglichkeit, sich unter Anweisung der einzelnen Fachlehrpersonen an die verschiedenen Musikinstrumente heranzutasten, gefiel sichtlich. Mit Freude und Enthusiasmus konnte auf den verschiedenen Instrumenten angeschlagen, gezupft, geklopft, geblasen oder gestrichen werden. Ergänzend dazu präsentierten u.a. die Kinderchöre StimmFit-Bambini und StimmFitSingers sowie das Orchester der Musikschule Teile

Anmeldung Musikunterricht:

Bis zum 31. Mai besteht die Möglichkeit, sich für den Musikunterricht ab Schuljahr 19/20 einzuschreiben.

Online-Anmeldung sowie Detailinformationen zu allen Angeboten und Veranstaltungen unter

www.eschenbach.ch/schule/musikschule

ihres Repertoires in Form von Kurzauftritten vor grosser Zuhörerschaft im Spiegelsaal.



Anzeigen

nüesch & ammann
Forstunternehmung AG

Kein Holzschlag ohne Offerte von uns.

- | | |
|------------------------|-------------------|
| ◆ Holzernte | ◆ Beratung |
| ◆ Waldpflege | ◆ Holzhandel |
| ◆ Forstliches Bauwesen | ◆ Spezialholzerei |

Gublenstrasse 2 • 8733 Eschenbach SG
T +41 55 212 33 39 • www.nueesch-ammann.ch

fit+gsund
Industrie Churzhaslen
8733 Eschenbach

- Bodyforming
- Fitdankbaby®
- Fitdankbaby PRE® – Schwangerschaft
- Kreativer Kindertanz
- Pilates / Pilates für Senioren
- Piloxing®
- TRX / Konditionstraining
- Yoga
- ZUMBA®
- Massagen / Kinesiologie

Fitness-, Schulungsräume auch stundenweise zu vermieten



www.fitgsund.ch

Neue Schulsozial- arbeiterin

Laura Cardinale hat sich leider entschieden, ihre Tätigkeit im Bereich der Schulsozialarbeit per Ende des Monats zu beenden und in ihren Heimatkanton Bern zurück zu kehren.



Ganja Trappitsch

Aus einer Vielzahl an Bewerbungen haben die Schulen Eschenbach in Zusammenarbeit mit den Sozialen Diensten Linthgebiet entschieden, Ganja Trappitsch als neue Schulsozialarbeiterin anzustellen.

Für die Zukunft wünschen wir Laura Cardinale alles Gute und Ganja Trappitsch viel Erfolg in der neuen Tätigkeit in Eschenbach.

Mitteilungen des Bildungs- departements

Elterninformationen

Auf das neue Schuljahr hin wurden die Elterninformationen überarbeitet und digital aufbereitet. Es stehen verschiedene Informationsblätter

zur Verfügung, welche einmal jährlich aktualisiert werden. Ausserdem wurde Ende des letzten Jahres eine Kurzinformation aufgeschaltet, welche die wichtigsten Aussagen im Schulwesen (auch in diversen Sprachen) kurz und kompakt wiedergeben. www.sg.ch (>Bildung>Volksschule>Informationsblätter für Eltern).

Neue Schülerbeurteilung ab Schuljahr 2020/21

Im Zusammenhang mit dem neuen Lehrplan hat der Erziehungsrat Weichenstellungen im Bereich «Beurteilung» vorgenommen, und zwar wie folgt:

- In der 3. bis 6. Primarklasse gibt es neu ein Jahreszeugnis; in der Oberstufe werden die Semesterzeugnisse beibehalten.
- Die Promotion erfolgt auf Basis einer Gesamteinschätzung und nicht mehr auf Grund der Notensumme.
- Das Übertrittsverfahren von der Primar- in die Oberstufe wird neu gestaltet.
- Die Arbeitshaltungsnote im Zeugnis wird in allen Schuljahren durch eine dokumentierte Beurteilung (Arbeits-, Lern- und Sozialverhalten) abgelöst.
- Das Beurteilungsgespräch mit den Eltern wird gestärkt.

Elterninformationsabend «Medien»

Unter dem Motto Gespräche, Respekt und Vertrauen findet für die Eltern der 3. – 6. Klasse ein obligatorischer Elterninformationsabend Medien statt. Dabei wird den Fragen nachgegangen, wie ein Kind in der heutigen Mediengesellschaft effektiv begleitet werden kann, wie Eltern selbst Vorbilder für ihre Kinder sein können, welches aktuell die grössten Gefahren sind und welche Massnahmen auf dem Weg zu einem verantwortungsbewussten Umgang mit Medien unterstützen. Weiter werden die Referenten von www.zischtig.ch auch aktuelle Themen wie Fortnite, Netflix und Datenschutz ansprechen.

Elterninformationsabend «Medien» 3. – 6. Klasse:

Wann: Montag, 3. Juni 2019
Zeit: 19 – 21 Uhr
Wo: Dorftreff Eschenbach

www.eschenbach.ch › schule

Eltern von jüngeren Kindern oder von Kindern, die bereits die Oberstufe besuchen, hatten in den letzten beiden Wochen die Gelegenheit, die vom Familienforum Eschenbach organisierten Medienerziehungskurse zu besuchen.

SpielAnimation!

Gemeinsames Spielen für Kinder, Eltern und alle, die Lust haben!

WANN: Mittwoch, 29. Mai, 14–17Uhr
WO: beim Schulhaus Kirchacker (gutes Wetter), sonst im Partyraum beim Dorftreff (hinter dem Werkdienst)

WER: Kinder der Primarschule
 (Kinder bis 3. Klasse nur in Begleitung einer erwachsenen Person)

«Gold trophy unterwegs»

Spielend unterwegs im Goldingertal

Wandern, Velo oder Töffli fahren und spielen; das ist die neue «Gold Trophy unterwegs» im Goldingertal. Mit verschiedenen Spielkästen wird die Route zum gemeinsamen Erlebnis.

18 Spielkästen im ganzen Tal

Spielen fördert verschiedene Fähigkeiten. Gemeinsam im Freien macht es noch mehr Spass. Spielen und unterwegs sein kann nun mit der neuen «Gold Trophy unterwegs» kombiniert werden. An 18 verschiedenen Standorten vom Atzmännig bis nach Neuhaus sind goldige Spielkästen platziert. Hinter jeder Tür erwartet einen eine spielerische Überraschung.

Spiele für jedermann

Spielen ist nicht nur etwas für Kinder, so ist die «Gold Trophy unterwegs» denn auch für alle geeignet. Sei es bei einer Familienwanderung, einer Töffli-Tour mit der Firma oder einer Fyrabig-Velo-Rundfahrt mit dem Verein. Werfen, mittiebern, Glück haben, treffen und gewinnen oder verlieren. Das Wichtigste ist der Spass und dieser ist, bei den vielfältigen Spielen bei der «Gold Trophy unterwegs», garantiert. Rösslirennen, Galgenkegeln, Einbechern, Käse ins Loch oder Farb-Roulette. Die Spiele – in unzähligen Stunden von Fredy Dietziker von «bäumig kreativ» entwickelt und gebaut – sind abwechslungsreich.

Fussgänger-Runde oder Velo-/Töffli-Tour

Es werden zwei mögliche Routen vorgeschlagen. Für Wanderer gibt es eine ca. dreistündige Rundtour von Goldingen nach Neuhaus durch das wildromantische Neuhüslertobel. Für Zweiräder eignet sich die Tour vom Atzmännig über Rüeterswil und

Goldingen. Die Route kann jedoch bei jedem beliebigen Spielkasten begonnen und nach eigenem Bedürfnis erweitert oder abgekürzt werden. Die Spiele sind jederzeit verfügbar und die Benutzung ist kostenlos.

Gold Trophy auch als Teambuilding

Die Gold Trophy gibt es nicht nur unterwegs, sie kann auch als Gruppenangebot im Atzmännig gebucht werden. «Im Team gegeneinander antreten fördert das Zusammengehörigkeitsgefühl» meint Fredy Dietziker, Entwickler der «Gold Trophy». Daher empfehlen wir auch die «Gold Trophy unterwegs» in Teams zu spielen.

Eine weitere Idee für einen abwechslungsreichen Team-Anlass ist: Töffli mieten im Atzmännig und die Spielkästen der «Gold Trophy unterwegs» anfahren.

Standorte der Spielkästen

Die Spielkästen sind bei Hofläden, Restaurants, Käserei, Metzgerei oder weiteren Anbietern aufgestellt und es bietet sich gleich die Möglichkeit für einen kleinen Einkauf oder eine Einkehr. Kurzum man erfährt, was das Goldingertal zu bieten hat. Die Standortbetriebe sind alles Mitglieder des Verein Goldingertal Eschenbach, welcher die «Gold Trophy unterwegs» initiiert hat. Ein Prospekt mit Übersichtsplan und Spielkarte zum Punkte eintragen ist in jedem Spielkasten vorhanden. Also los zum nächsten goldigen Kasten und Türe «ufmache & spiele».

www.gold-trophy.ch

GOLDTROPHY
unterwegs 



VERANSTALTUNGEN

25./26. Mai 2019
Atzmännig-Markt und Kinder-Flohmarkt
Klapperlapapp im Atzmännig

Freitag, 31. Mai 2019
Musik-Stubete
Restaurant Sonne Hintergoldingen

Sonntag, 2. Juni 2019
Sonntags-Zmorge auf dem Archehof

Sonntag, 2. Juni 2019
Grill beim Ochsen am Ironman

Sonntag, 2. Juni 2019
Brunch pur im Atzmännig

Sonntag, 9. Juni 2019
Pfingstfest Chrüzegg

Sonntag, 9. Juni 2019
Pfingstsonntag: Musik im Hüttenberg

Samstag, 15. Juni 2019
Malatelier – Halbtageskurs

Detaillierte Informationen im Veranstaltungskalender unter www.goldingertal.ch





Frühling in Rütterswil (Foto: Lars Gübeli, Goldingen)

Anzeigen

**Tagesmutter
hat noch Plätze frei**

Montag bis Freitag (Mittwoch nur Vormittag)

Yv Schindler
8638 Goldingen - 079 613 61 80

JH-TREUHAND GMBH

Rechnungswesen Steuerberatung Treuhand Immobilienbewirtschaftung

**Allgemeine Treuhandaufgaben
Buchhaltungen
Steuerberatungen**

**Immobilienverwaltungen
Wertquotenberechnungen
Stockwerkeigentumsbegründungen**

JH-Treuhand GmbH • Jacqueline Hasler • Bildstöcklistrasse 25 • CH-8733 Eschenbach
Telefon 055 282 29 29 • Mobile 079 412 89 73 • Mail jhasler@jh-treuhand.ch



TURNVEREIN
goldingen

SeeGaster-Cup, Goldingen
Sa. 25. Mai 2019, ab 08.00 Uhr

Wir freuen uns auf viele Zuschauer, die die Kids anfeuern und einige gemütliche Stunden bei uns auf dem Festareal verbringen.

Infolge 1000 m-Lauf sind die Zufahrtsstrassen Rosenheim-Hinterbergen und Hubertingen-Zil zwischen 10.00 Uhr und 13.30 Uhr stark eingeschränkt zu befahren. Besten Dank für Ihr Verständnis.

OK SeeGaster-Cup
www.tv-goldingen.ch

Kleintier-Ausstellung
Ornithologischer Verein
Eschenbach, Uznach und Umgebung

Dorftreff
Eschenbach
25./26. Mai 2019
Sa 09.00 – 17.00h
So 09.00 – 16.00h



Festwirtschaft | Tombola

Kinderflohmarkt Atzmännig

Ihr könnt eure gut erhaltenen Spielsachen zum Tauschen oder verkaufen (keine Lebensmittel) mitbringen und dürft euer Plätzchen auswählen und euren Verkaufsstand auf einer Decke, die ihr selber mitbringt, einrichten.

Datum: Samstag, 25.5.2019
(Verschiebedatum: So. 26.5.2019)

Zeit: 14 – 17 Uhr

Ort: Talstation Atzmännig

Organisator: Familienforum Eschenbach & Verein Goldingertal Eschenbach

Auskunft
angi.hanselmann@familienforum-eschenbach.ch

Über die Durchführung wird über www.familienforum-eschenbach.ch und www.goldingertal.ch informiert.

Festbeiz in Bürg
Sonntag, 02. Juni 2019

Stimmungsnest ab 08.30 Uhr
Ironman 70.3. Rapperswil-Jona

Chum verbi und tues mit üs gnüsse und fäne!

Wir freuen uns auf viele Besucher




IRONMAN
70.3 RAPPERSWIL-JONA
SWITZERLAND

Sonntag, 2. Juni 2019 ab 09.00 Uhr
Stimmungsnest
beim Schulhaus Ermenswil

Wir freuen uns auf einen Besuch in der Festwirtschaft und auf eine tolle Unterstützung der Athleten.

Guggenmusik **SCHILFROHRQUAKER** Ermenswil



SCHILFROHRQUAKER
= SUECHET =
PAUKISTE
BLÄSER

bi Frage, meld dich gern bi
praesi@schilfrohrquaker.ch

Guggenmusik **SCHILFROHRQUAKER** Ermenswil

Volksschiessen 50 m



Die Sportschützen St. Gallenkappel führen auf der neuen elektronischen Schiessanlage im „Cholloch“ Ricken ein Volksschiessen für Jedermann durch.

Schiessdaten

Montag	03. Juni	17.30 bis Dämmerung
Dienstag	04. Juni	17.30 bis Dämmerung
Mittwoch	05. Juni	17.30 bis Dämmerung
Mittwoch	12. Juni	17.30 bis Dämmerung
Freitag	14. Juni	17.30 bis Dämmerung

Startberechtigt sind alle Personen ab dem 10. Altersjahr. Waffen und Betreuer stehen zur Verfügung.
Die Sportschützen hoffen auf grosse Beteiligung.



Bildstöckli-Ständli

mit **The Daffodils**

6. Juni 2019
19.30 Uhr

Grill ab 18.30 Uhr

Bei nassem Wetter in der Aula Kirchacker

www.thedaffodils.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Schweizer Armee
FST A – Kommando Spezialkräfte



Wir üben

Im Raum Cholloch, Ricken

Für Lärmemissionen und allfällige Verkehrsbehinderungen bitten wir Sie um Geduld und danken für Ihr Verständnis

Auskünfte erhalten Sie über das Kommando Ausbildungszentrum Spezialkräfte
091 / 935 85 11

AZSK
Caserna
6810 Isone
www.armee.ch/ksk



06. Juni bis 14. Juni 2019
Insbesondere am 14. Juni frühmorgens



Freilichtspiel Maria Bildstein

Möchtest du auch am einmaligen Erlebnis des Freilichtspiels Maria Bildstein als Zuschauerin dabei sein? Wir haben die Gelegenheit, als Gruppe in den vordersten Reihen Platz zu nehmen und diesem Spektakel mit vielen Mitwirkenden aus der Region beizuwohnen. Auch Männer und Kinder sind herzlich willkommen!

Datum: Samstag, 24. August 2019
Treffpunkt: 18.45 Uhr beim Kindergarten-Parkplatz
Beginn: 20.00 Uhr
Fahrt: mit Privatautos
Kosten: je nach Anzahl Teilnehmer zwischen Fr. 59.- bis 69.- und eigene Konsumation
Kinder und Jugendliche bis 16 Jahre: 29.-
Nichtmitgliederzuschlag: CHF 10.-
bis Freitag, 7. Juni 2019, bei Nadja Arnold – Tel. 055 284 20 55 oder arnold-hefti@bluewin.ch

Anmeldung:

Donnerstag, 13.06.19



Jahresausflug

«Stedy» Gewürze / Konstanz

Wir besuchen die „Stedy“ Produktion in Weinfelden. Den Nachmittag verbringen wir in Konstanz und haben genügend freie Zeit zur Verfügung. Details im Schaukasten beim Pfarreiheim oder unter www.fg-eschenbach.ch

ID nicht vergessen!!!

Anmeldung: bis 03.06.19
bei Irene Müller 055 284 13 79
irene.mueller@fg-eschenbach.ch

Donnerstag 13.06.2019



Jahresausflug

ID nicht vergessen!!!

Abfahrtszeiten: Neuhaus 6.40 Uhr - Bürg 6.45 Uhr - Diemberg 6.50 Uhr - Lutschbach 6.55 Uhr - Ermenswil 7.00 Uhr - Eschenbach 7.05 Uhr ab Kirchplatz
Rückkehr: ca. 20.30 Uhr

Kosten: ca. Fr. 75.- bis Fr. 80.- (inkl. Fahrt, Trinkgeld für Chauffeur, Kaffee und Gipfeli, Besichtigung Stedy und Nachtessen ohne Getränke)

Kinderflohmi Eschenbach

Der beliebte Kinderflohmarkt findet wieder beim Schulhaus Kirchacker statt. Die Kinder können selber ihr Plätzchen auswählen und ihren Verkaufsstand auf einer Decke, die sie mitbringen, einrichten (keine Lebensmittel).

Datum: Mittwoch, 12.6.2019
Zeit: 13.30 – 16 Uhr
Ort: beim Schulhaus Kirchacker, mit kleiner Festwirtschaft

Anmeldung
 Keine Anmeldung erforderlich

Auskunft
 angi.hanselmann@familienforum-eschenbach.ch

Weitere Details unter www.familienforum-eschenbach.ch

Mit dem Jäger in den Wald (ab 4 Jahre)



Gemeinsam pirschen wir durch den Wald, beobachten die Tiere, lernen Tierspuren zu lesen und erfahren so Informatives und Wissenswertes über die Aufgabe des Jägers und über unsere heimischen Tiere und deren Lebensräume.

Datum: 22. Juni 2019
 Leitung: Jagdgesellschaft Goldingen
 Treffpunkt: 6.00 Uhr beim Mehrzweckgebäude Hintergoldingen
 Rückkehr: ca. 11.30 Uhr
 Kosten: kostenlos
 Nichtmitgliederzuschlag: CHF 5.-
 Verpflegung: offeriert die Jagdgesellschaft
 Mitnehmen: festes Schuhwerk, lange Hosen, walddaugliche Kleidung, dem Wetter angepasst
 wer hat: Feldstecher, Sackmesser
 Anmeldung: bis Samstag, 15.06.2019, bei Yvonne Züger, Tel. 055 284 11 26 oder reinizueger@outlook.com



Kinder bis 8 Jahre nur in Begleitung einer erwachsenen Person.



Mit Schlagzeug Ensemble Eschenbach

Platzkonzert Kirchacker

Am Freitag den 14. Juni 2019
 um 20:00 Uhr

Beim Schulhaus Kirchacker

Mit kleiner Festwirtschaft

zur Verpflegung

(Findet bei jeder Witterung statt)



Familienwanderung

Wir unternehmen eine schöne Wanderung in der Region und grillieren unterwegs. Die Wanderzeit beträgt ca. 2-3 Stunden. Die Anreise erfolgt mit Bus oder Zug. Genaue Infos folgen nach der Anmeldung.

Datum: Sonntag, 30.6.2019
Zeit: 9 Uhr
Ort: in der Region
Kosten: Billett für Bus/Zug

Mitnehmen/Ausrüstung
 Verpflegung für unterwegs, Grillgut, Getränke, dem Wetter angepasste Kleidung, gute Schuhe

Anmeldung
 Bis 16.6.2019

Weitere Details unter www.familienforum-eschenbach.ch

Grümpi 2019

Beizen- und Dorfturnier
Freitagabend 21. Juni 2019

ab ca. 17:00 Uhr / mit DJ

Schülerturnier

Sonntag 23. Juni 2019

ab ca. 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr



Anmeldungen unter www.fc-eschenbach.ch

Anmeldeschluss: Freitag 10. Mai 2019

Babysitter gesucht?



Bestimmt tut es gut, wieder einmal einen ungezwungenen Abend zu zweit zu verbringen, mit Kollegen auszugehen oder ohne Kinder einkaufen zu gehen. Dies mit dem Wissen, dass zu Hause der Babysitter zum Rechten schaut. Für alle eine gefreute Situation!

Babysitten ist ein Vertrauensjob und will entsprechend gelernt sein. Die Frauengemeinschaft Goldingen hat im März 2019 erneut einen Babysitterkurs für Jugendliche ab Jahrgang 2006 durchgeführt. Bei Interesse kann die aktuelle Liste von Babysittern bei

Maria Rüegg, Tel. 055 284 10 57
 oder rueegg-rusch@bluewin.ch

angefordert werden. Die Jugendlichen freuen sich über einen Einsatz bei Ihnen und Ihren Kindern.

24. Mai bis 14. Juni 2019

Datum	Zeit	Anlass	Lokalität	Organisator
24.5.	09:00	Kinderhüeti (alle 2 Wochen)	Familienzentrum St. Gallenkappel	Familienzentrum St. Gallenkappel
24.5.	18:00	Männerevent Grillkurs «Basic»	Outdoor	Familienforum Eschenbach
25.5.		Atzmännig-Markt	Atzmännig, Talstation	Verein Goldingertal Eschenbach
25.5.	08:00	See-Gaster-Cup 2019 Goldingen	Schulareal Goldingen	TV Goldingen
25.5.		Musig Chappelle am Kantonalen Musikfest Lenggenwil	Festareal Lenggenwil	Musikgesellschaft St. Gallenkappel
25.5.	08:00	SeeGaster-Cup 2019	Schulareal Goldingen	TV Goldingen
25.5.	14:00	Kinderflohmarkt Atzmännig (Talstation)	Atzmännig, Talstation	Familienforum Eschenbach & Verein Goldingertal Eschenbach
25.-26.5.	09:00	Kleintier-Ausstellung	Dorttreff, Eschenbach	Ornithologischer Verein
25.-26.5.		Goldinger Frühlingwiesn	Schulhausplatz Goldingen	Musikverein Goldingen
26.5.		Atzmännig-Markt	Atzmännig, Talstation	Verein Goldingertal Eschenbach
28.5.	14:00	Kreativbox: Badekugeln	Familienzentrum, St. Gallenkappel	Familienzentrum St. Gallenkappel
30.5.	15:00	Kleinkindertreff & Chrabbeln (jeden Donnerstag)	Altes Gemeindehaus, Rössligass, Eschenbach	Spielgruppe Mix Max
31.5.	16:00	25. Balmenrainschiessen	300m Schiessanlage Cholloch	Schützengesellschaft Eschenbach-Neuhaus
02.06.	08:30	Ironman-Festbeiz	ehemals Restaurant Rose, Bürg	Skiclub Goldingen
02.06.	09:00	Stimmungsneest Ironman Ermenswil	Schulhaus Ermenswil	Guggenmusik Schilfrohrquaker
06.06.	11:30	Senioren-Mittagstisch	Restaurant Mürtschen	Pro Senectute Eschenbach
06.06.	19:30	Bildstöckli-Ständli	Bildstöckli, Eschenbach	The Daffodils
07.06.		Senioren-Mittagstisch	Restaurant Waldegg, St. Gallenkappel	Pro Senectute St. Gallenkappel
07.06.		Hauptversammlung	Restaurant Talstation, Atzmännig	Skiclub Goldingen
07.06.	20:15	Saami Yoik-Konzert mit Ingor Antte Ailu Gaup	Restaurant Farneralp	Joik in der Schweiz
08.06.	08:00	25. Balmenrainschiessen	300m Schiessanlage Cholloch	Schützengesellschaft Eschenbach-Neuhaus
10.06.		Turnverein-Wanderung	noch offen	Turnverein Goldingen
11.06.	12:00	Senioren-Mittagstisch	Gasthaus zum Rössli, Goldingen	Pro Senectute Goldingen
12.06.	13:30	Kinderflohmarkt Eschenbach	Schulhaus Kirchacker, Eschenbach	Familienforum Eschenbach
13.06.		Wanderung vom Gewerbe Eschenbach		Gewerbe Eschenbach
14.06.	20:00	Platzkonzert Kirchacker	Schulhaus Kirchacker	Musikgesellschaft Helvetia Eschenbach
15.06.	11:00	Konzert Chinderchöre StimmFit-Bambini und -Singers	Aula Schulhaus Kirchacker	Musikschule Eschenbach

Entsorgungsinformationen auf Seite 9.

Online-Veranstaltungen in der Agenda des Eschenbach aktuell

Unter www.eschenbach.ch > Freizeit/Kultur > Veranstaltungen wird einheimischen Vereinen und Institutionen/Organisationen die Möglichkeit geboten, ihre nicht-kommerziellen Veranstaltungen kostenlos selber zu erfassen und so öffentlich bekannt zu machen. Um solche Einträge zu erfassen, einfach auf «Anlass hinzufügen» klicken und die Felder entsprechend ausfüllen. Die erfassten Veranstaltungen werden automatisch in die Agenda des «Eschenbach aktuell» übernommen, sofern Sie den Kriterien entsprechen und die Redaktion Platz zur Verfügung stellen kann. Regelmässig wiederkehrende Termine (wöchentliche) können aus Platzgründen nicht in jede gedruckte Agenda übertragen werden.